中華民國三十二年十一月二十日 KANGZHAN RHBAO 星期六 第一版

抗戰日報

第四二一號
編輯部：山西興縣郵局轉
營業部：山西興縣城北關
每逢星期二、四、六出版
定價每份五角每月六元五角

重要更正

上月二十一日本報一版所載「配合興臨地區反掃蕩，八分區我軍克開府」一消息，頃據三軍分區司令部來函內稱，此次作戰部隊爲係三分區我軍，並非八分區我軍，又戰果除斃敵軍十餘、僞軍二十餘，繳獲步槍二十餘支、子彈千餘發外，並生俘僞軍十名，攻克敵碉堡一處，相應更正。

啓事

三分區勞動英雄大會訂於十一月十五日在臨縣召開，敬希各界將工業農業展覽品於十三日前送到三專署，展覽後原物送還。再如有饋贈錦旗或匾者，亦請送交專署爲荷。

三分區勞動英雄大會籌備處啓

十月革命節二十六週年
斯大林同志的報告

新華社延安七日電：莫斯科訊，國防委員會主席斯大林於一九四三年十一月六日，在莫斯科勞動人民代表蘇維埃及黨與公共團體慶祝會上的報告：

同志們！今天蘇聯各民族慶祝偉大十月社會主義革命的廿六週年。我國在愛國戰爭的條件下，紀念其人民的革命，這是第三次了。在一九四一年的十月裏，我們祖國正經歷着艱難的日子，敵人逼近了首都，他們從陸地上包圍了列寧格勒，我們的軍隊被迫退卻。要阻止敵人，並在莫斯科給以嚴重打擊，就需要軍隊的巨大努力和竭盡人民的一切力量。到一九四二年十月，對於我們祖國的危險甚至變得更大了，當時敵人距莫斯科只有一百二十公里，已經衝入斯大林格勒，進入了高加索的山麓。但就在那些嚴重的日子裏，軍隊與人民並未灰心喪氣，而是堅定地担當了一切考驗，他們自認有力量阻止敵人，並給予他們以報復的打擊。他們忠實於偉大列寧的遺教，毫不吝惜他們的力量和生命，以保衛十月革命的成果。大家知道，軍隊與人民的這些努力，並不是枉然的。去年十月以後不久，我軍轉入攻勢，首先在斯大林格勒、高加索、頓河中游地區，而後於一九四三年初在威黎基盧基、列寧格勒及爾熱夫與威澤馬地區，給了德寇新的有力打擊。從那時起，紅軍即從未使主動權離開它的掌握。在今年整個夏季裏，紅軍的打擊日益強大，它對軍事精通的程度，也在逐月增長着。從那時起，我軍就獲得了巨大的勝利，而德寇則一敗再敗，不管敵人如何努力，他們在蘇德戰場上仍不能獲得具有些許重要性的勝利。

一、戰爭進程中急劇轉變的一年

過去的一年，十月革命二十五週年至二十六週年，標誌着愛國戰爭的轉變。這一年所以標誌着轉變，首先是由於這一年中，紅軍首次在戰爭進程中得以對德軍實行巨大的夏季攻勢，而在我軍的打擊下，德國法西斯軍隊被迫倉惶放棄它們所強佔的土地，常常以逃跑與在戰場上丟棄大量裝備、軍火庫及巨大數目的受傷官兵來避免自己被包圍。因此，今年下半年，我們夏季戰役的勝利是繼續、並完成了年初我們冬季戰役的勝利的。現在，當紅軍正發展着冬季戰役的勝利，且在夏季已給德軍以有力的打擊，可以說，所謂紅軍在夏季不能進行勝利攻勢的神話，是最終死亡與被埋葬了。過去的一年，已經表明紅軍在夏季，一如在冬季，是能夠前進的。由於這些攻勢行動的結果，過去一年中，我軍得在前綫中部戰鬥前進五百公里，在南部更前進一千三百公里，並解放了近一百萬平方公里的土地，幾等於曾被敵人強佔的蘇維埃國土的三分之二。與此同時，敵軍已由高加索被逐退到聶伯河，由艾利斯塔被逐退到克里沃羅格，由斯大林格勒被逐退到基輔，由沃羅涅日被逐退到果梅爾，由威澤馬與爾熱夫被逐退到奧爾查與委特布斯克的外圍。德國人對於他們分佈在蘇德前綫所獲勝利的穩固性沒有信心，很久以前就構築了強固的防綫，特別是沿廣大的河川，但是在今年的戰爭中，無論河川與強固工事，都拯救不了德國人。我軍粉碎了德軍防綫，僅在一九四三年夏季三個月內，就巧妙地強渡了四條極爲嚴重的河流障礙——北頓尼茲河、德斯那河、索日河及聶伯河，甚至像德軍在穆斯河區（羅斯多夫以西）及莫洛啓納雅河區（梅黎托波爾附近）防綫的那種障礙，我都不去講它。目前，紅軍正在聶伯河以西勝利地打擊敵人。今年所以標誌着轉變，也由於紅軍在比較短的時間內，得以消滅和耗損了德國法西斯軍隊最有經驗的老幹部，同時，在這一年的勝利攻勢戰鬥中，鍛鍊與擴大了自己的幹部。在過去的一年裏，德國法西斯軍隊在蘇德戰綫的戰爭中，損失了官兵四百萬以上，其中死者不下一百八十萬。這一年中，德軍還損失飛機一萬四千餘架，坦克二萬五千餘輛，大砲不下四萬門。德國法西斯軍隊，現在已不是戰爭爆發時那樣了，在戰爭爆發時，它有足夠數量的有經驗幹部，現在它已爲新培養的年輕的、沒有經驗的軍官所沖淡，德國人匆匆地把這些軍官拖上前綫，因爲他們既沒有必要的軍官後備，又沒有時間來訓練他們。今天紅軍所呈現的景況就完全不同了，它的幹部已在過去一年的勝利攻勢戰鬥中壯大與鍛鍊出來，紅軍作戰幹部的數量正在增長着，而且還要繼續增長，因爲必要軍官後備的存在，給它以訓練青年軍官幹部，並提拔他們到負責職位去的時間和機會。顯著的特點是去年紅軍面對着二百四十個師，其中一百七十九個是德國師，而今年面對着的就有二百五十七個師，其中二百零七個師是德國師。德軍顯然想以增加數量來補償它那師團的低劣質量，然而過去一年中的德軍失敗，表明增加數量以補償質量是不可能的。從純粹軍事觀點上看，至本年結束時止，德國軍隊在我們前綫上的失敗，已爲兩個重大事件所決定：斯大林格勒戰鬥和庫爾斯克戰鬥。斯大林格勒戰鬥，以包圍卅萬德軍，擊潰並俘虜被圍部隊約三分之一而結束，欲對在斯大林格勒戰爭所發生的、歷史上空前未有的大屠殺規模作出一個概念，人們應當知道，在斯大林格勒戰爭結束後，曾經發現和掩埋了德軍官兵屍體十四萬七千二百具及蘇維埃官兵屍體四萬六千七百具。斯大林格勒意味着德國法西斯軍隊的頹衰。大家知道德軍在斯大林格勒大屠殺後，就未能恢復起來。至於庫爾斯克戰鬥，它以德國法西斯軍兩個主要前衛兵團的潰敗，和我軍發動反攻（隨即轉爲紅軍的強大夏季攻勢）而結束。庫爾斯克戰鬥是以德軍從南北對庫爾斯克的進攻開始的，這是德軍進行大規模夏季攻勢、並於成功時補償其損失的最後試圖。誰都知道，這個攻勢是失敗了，紅軍不但擊退了德國的攻勢，且自己轉入攻勢，並在夏季的過程中，一系列的打擊，將德國法西斯軍隊逐退到聶伯河那邊去了。假如斯大林格勒之戰是德國法西斯軍隊頹衰的預兆，那麼庫爾斯克之戰，便使它遭遇了災難。最後，今年所以標誌着轉變，還在於紅軍的勝利攻勢，使法西斯德國的經濟與軍事——政治情勢激烈地嚴重化，並使它面臨深刻的危機。德國人打算今年夏季在蘇德戰場上實行了勝利的攻勢，以補償他們的損失，操住他們在歐洲已被動搖了的威信。但是紅軍顛覆了德國人的打算，擊退了他們的攻勢，自己發動了攻勢，並將德軍驅向西方去，因而破壞了德軍的威信。德國人打算採取延宕戰爭的方針，開始建築防綫和「壁壘」，並向一切的人揚言，說他們的新陣地是不可攻破的。但是紅軍又顛覆了德國人的打算，突破他們的防綫與「壁壘」，並繼續勝利推進，不給他們以延宕戰爭的任何時間。德國人打算用「總」動員來改善前綫的情勢，然而在這裏，事實也顛覆了德國人的打算，夏季戰役已經消耗了被「總」動員來的人員底三分之二。然而看來，這種情勢卻沒有使德國法西斯軍隊的地位得到任何改善，這也證明需要宣佈另一個「總」動員了，但這種措施的重覆，不會產生某個國家「總」崩潰的結果，是沒有理由的。德國人打算在烏克蘭保持一個堅定的立腳點，以便利用烏克蘭的農產品，供給他們的軍隊與人民，利用頓巴斯的煤炭，供給爲德軍服務的工廠與鐵路。但是他們在這裏也估計錯了，由於紅軍勝利攻勢的結果，德國人不但失掉了頓巴斯的煤炭，並且失掉了烏克蘭最豐饒的產穀區，而認爲他們在最近的將來也不會失掉烏克蘭其餘的地方，是沒有理由的。自然，一切這些錯誤估計，不能不危害、而且事實上已激烈地危害了法西斯德國的經濟及軍事——政治情勢，法西斯德國在經歷着深刻的危機，他正面臨着災難。

二、全國對前綫的幫助

如果沒有人民的支持，如果沒有蘇維埃人民在工廠和礦井、在炭坑和運輸部門和農業中毫不顧身地工作，紅軍的勝利就會是不可能的。在困難的戰時條件下，蘇維埃人民已證明能夠保證供給前綫所需要的一切，並經常使它的作戰裝備趨於完善。在整個戰爭過程中，敵人在軍備的質量上，從來沒有能夠超過我軍，同時我們的工業，以數量日增的作戰裝備，供給了前綫。過去一年，不僅標誌着戰爭進程的轉變，而且也標誌着後方工 的轉變，我們面前不再有如疏散企業到東方、及使工業轉入軍備生產等的任務了。蘇維埃國家現在有着高度效能和迅速擴展着的戰時經濟，因此，人民的一切努力就能集中到增加生產和進一步改進軍備上，特別是坦克、飛機、大砲、自動式大砲等，在這方面，我們已經獲得了巨大的成功。紅軍在全體人民支持下，收到了從不間斷的作戰裝備的供應，向敵人投下了成萬顆的炸彈和砲彈，調着成千輛坦克和成千架飛機進入戰鬥。有一切根據可以說，蘇維埃人民在後方奮不顧身地工作，將與紅軍的英勇戰鬥一起，作爲人民在保衛祖國中的偉蹟而永留史冊。蘇聯的工人們，在和平建設的年月裏，成了高度發展的、強有力的社會主義工業，在這愛國戰爭的期間，正精力旺盛地工作着，以幫助前綫，表現出真正的勞動英雄主義。每個人都知道希特勒匪徒們在對蘇作戰中，不僅有德國高度發展的工業，而且還有附庸國和佔領國相當強有力的工業。可是希特勒匪徒們未能保持住他們在對蘇戰爭爆發時所有過的軍備數量上的優勢。如果敵人過去在坦克、飛機、迫擊砲、自動步槍方面的數量佔優勢，現在已經消失了。如果現在我們已經不感到武器軍火與裝備的嚴重缺乏，那末這一點，首先應歸功於我們的工人階級。在和平建設的年月裏，蘇聯農民在集體農業制度的基礎上，把落後的農業經營變爲新式的農業，在這愛國戰爭的期間，他們已經表現出對全國共同利益的高度理解，這在農村歷史上是空前的。他們以奮不顧身的勞動幫助前綫，表現出蘇維埃農民認爲這次對德作戰是他們自己的事業，是爲了他們自己的生命和自由的戰爭。大家知道，由於法西斯匪幫侵入的結果，我國暫時被奪去了烏克蘭、頓河及古班流域等重要農業區，可是我們的集體農場和國營農場，供給了軍隊和國家所需要的糧食，沒有任何嚴重的間斷。自然，如果沒有集體農業制度，沒有男女集體農民奮不顧身的勞動，我們就不能夠執行這一極端困難的任務。如果在戰爭的第三年，我們的軍隊不感到糧食的缺乏，如果說人民都得到了食物的供應，工業得到了原料的供應，那末，這就是集體農業制度的力量和生機的明證，這就是集體農業制度的農民愛國主義的明證。在幫助前綫上，我們的運輸業起了很大的作用，首先是鐵路運輸，再則是內河運輸、海運和汽車運輸。大家都知道，運輸是後方與前綫之間最緊要的交通手段，人們可以製造出大量的武器和軍火，但如果沒有運輸，把它們即時地送到前綫去，對前綫來說，仍然是死的東西。應該說，在及時輸送武器、軍火、食物、服裝等到前綫去這一點上，鐵路起着決定意義的作用。如果在戰時困難和燃料缺乏的情形下，我們已經能夠供應前綫所需要的一切，那首先應歸功於我們的運輸業工人和職員。我國知識份子在幫助前綫中，並不落後於工人階級和農民。蘇維埃知識份子忠誠地保衛我國而工作，經常改進紅軍的武器，改進生產的技術和組織，他們幫助工人和集體農民擴展工業和農業，在戰爭條件下，提高了蘇維埃科學和文化，這是我們知識份子的功績。蘇聯所有民族，已經像一個人一樣起來保衛他們的祖國，很正確地認識到目前的愛國戰爭，乃是一切勞動人民不分民族與宗教的共同事業。（下接第四版）

臨縣羣衆合作社 組織脚戶運輸食鹽

利潤豐厚脚戶反映很好

（本社臨縣訊）此間「羣衆合作社」，最近組織私人運輸頗有成績，迄至十月廿日爲止，已組成三個班，第一班有騾子二個，毛驢三個，第二班有九個毛驢，一匹馬，一二班已經開始馱運鹹鹽，新近組織的第三班，共有十頭毛驢，不日即將動身馱運。該社採取延安南區合作社的辦法，社內拿出馱鹽資本，脚家趕着牲口，馱回鹹鹽後，除過成本及脚戶牲口草盤費外，盈餘由脚戶二分合作社一分公分，如果遇到虧損亦是脚家二分合作社一分去負担。第一班僅僅過一次，二個人五個牲口，即賺了淨利農幣六千元。據脚戶第一班班長僑玉金談：「跑這麼一趟，每映比單獨給人攬脚多賺八十元，並且，一羣牲口在一塊，熱熱鬧鬧，比一人攬脚痛快得多。合作社在歇運二回，花費八天十夫中，即分到紅利四千元。該社與脚戶訂了很靠實的信用關係，每次叫來即分紅利，如當天應實不了，即按售價放到合作社，脚戶即可從合作社取得紅利。合作社在羣衆中，威信日高，脚家反映甚好，如第二班班長劉鳳俊說：「這就是咱們老百姓的合作社，處處給咱們謀利益的。」

二分區部隊 作戰中助民秋收

（二分區訊）在反掃蕩中，部隊除行軍作戰外，仍利用空隙時間幫助羣衆秋收。每到一地，只要有一天的休息時間，除担任警戒的必要工作人員外，其他除幹部、戰士、雜務人員一律參加秋收。僅分區直屬隊即幫助羣衆割穀子七十三畝半，收高粱六畝，挖山藥蛋二十畝，打穀子六場，切穀子四十八捆，其他馱炭、馱水等工作，尚未計算在內。

興縣各區村選舉 模範民兵與勞動英雄

（興縣訊）隨着反掃蕩的勝利，興縣展開選舉模範民兵和勞動英雄的運動。縣級機關備有布二十六匹，牛羊、饒饅、手巾，及此次繳獲勝利品．大米、鹹魚、日本皮靴三十餘雙，獎勵選出的模範民兵和勞動英雄。在行政村及各支點普遍召開民兵大會，羣衆大會，進行選舉和獎勵，羣衆情緒異常高漲，有連續開會兩三天直至深夜不散的。一區已經獎勵民兵十三人，其中全區模範二人，二區獎全區模範民兵二人，出色基幹民兵一八人，並分別獎懲好壞幹部，三區獎全區模範民兵三人，基幹民兵八人，獎勵參戰模範幹部三人，其它各區亦紛紛展開。勞動英雄的選舉，各區亦在進行中，每村各選勞動英雄三人，全區再從中選模範勞動英雄三人至五人，分別給以獎勵。勞動英雄的條件，除本身勤勞生產外，並要能起推動作用，如發展勞動互助，改造「二大流」等。現在四區已選出勞動英雄五人（男三人，女二人）都是品質優良與羣衆有密切聯系的。一、三兩區也選舉完竣，其他各區正進行中。

反掃蕩戰爭中 神府羣衆愛護傷員

集中担架百餘聽候調用，沿途妥爲招呼飲食，入院後紛往慰問贈送大批食品。

（神府訊）惟家莊殲滅戰的消息傳到此間後，各地民衆無不歡欣鼓舞。當我軍在小會坪圍擊敵寇時，神府民衆即集中百餘付担架於黃河岸上，聽候運送傷員，並能緊張地運把傷員送到各個醫院。他們對傷員異常關心，親切的進行安慰和招呼飲食，途中還將自己帶的乾糧送給傷員吃，把自己穿的皮襖脫下給傷員蓋，使每個傷員都感到溫暖與愉快。傷員到醫院後，各地羣衆紛紛前往慰勞，男女老幼一羣一夥的牽着羊，擔着肉，白菜，山藥，南瓜，提着棗子，雞蛋，雞，白麵饃等物品，絡繹不絕的向醫院走去，僅肥羊一項就收到三十餘隻，其他物品爲數更多。此外，羣衆又低價或半價賣給醫院菜蔬十四萬斤。神府黨政民各機關亦派代表攜帶禮物前往慰問。傷員同志都感動的說：「老百姓和政府對我們，像父母一樣的關心，使我們感到無限的愉快與興奮，我們希望趕快出院上前綫，拿血和汗來保衛人民，報答人民對我們的愛護。」

保德縣府撥粮數十石 普遍救濟被刧同胞

（保德訊）敵寇佔據城關期內，四出搶掠，許多貧苦農戶及肩挑小販，因被搶劫，深受飢餓痛苦。敵未退前，我政府即撥糧救濟，同時發動羣衆互濟。我軍收復保德後，又撥糧數十石，普遍進行救濟，被敵搶劫的貧苦羣衆，紛紛向政府領糧，個別喪失民族良心的人，在領糧會上遭到所有羣衆的唾罵，當他們提着空袋回去時，痛罵徐堂（僞維持會長，已被我政府槍決）陷害了他們。截至二日止，僅在城內、東關及王家灘四個自然村，已發出小米二千餘斤，現仍繼續散發中。被救濟羣衆，都感激的下淚，大家說：「要不是政府救濟，除了跳黃河，還有什麼路走呢！？」在救濟當中，經過幹部的宣傳解釋，羣衆更進一步的認識了敵人、漢奸、特務的罪行，以及我部隊、民兵的英勇和羣衆自己的力量。大家都表示以後要更緊密的結合起來，有力的打擊敵人。

光榮負傷戰士 備受愛護

（二分區訊）保德府家里戰鬥中，當負傷同志由火綫送至戰地救護站時，當地羣衆紛紛組織担架隊，救護傷員，担架隊立即運走。沿途各村羣衆，對我光榮負傷的戰士，愛護備至，自動以雞蛋、白麵、菜蔬等物慰勞傷員。到駐地後，羣衆騰出乾淨暖和的窰洞，讓傷兵居住，並借給炕席和被褥，給傷員擔開水、送棗子。軍區、分區首長和全體同志都寫信慰問，送去許多慰勞品，專署大衆劇社亦趕往慰問。在各方愛護和關照下，傷員情緒異常高漲，紛紛給部隊寫信，表示傷愈後，即回前綫，多殺敵人來回答大家的愛護。

蘇聯情報局公佈關於紅軍夏季攻勢的戰果

（一九四三年七月五日——十一月五日）

新華社延安五日電：莫斯科訊，蘇聯情報局關於紅軍夏季戰役（一九四三年七月五日至十一月五日）戰果公報：由於四個月激烈戰鬥的結果，紅軍勝利地實現了最高統帥部的軍事戰略計劃，指定給蘇聯武裝部隊的任務——在夏季與秋季，將敵人驅到斯摩林斯克、聶日河、聶伯河中游及下游防綫以外，並肅清古班德軍的屯兵處——已全部完成了。正如衆所週知的，一九四三年的夏季戰役，是於七月五日由希特勒統帥部所謂德西斯軍隊在奧勒爾——庫爾斯克及別爾哥洛德——庫爾斯克方面的決定性攻勢開始的，敵人自定的任務是包圍與殲滅駐在庫爾斯克突出部份的蘇聯軍隊，突入紅軍的退後方，及在有利於他的情況下，決定戰爭的結局。夏季戰爭的結果，證明德軍這一新的戰略計劃，是在對蘇和對力量毫無現實主義的估計下擬定的，徹頭徹尾都是冒險家的計劃，而且可恥地破產了。在頑強的防禦戰爭中，紅軍消耗、並將七月五日開始攻勢的德國法西斯軍隊主力打得精疲力竭，德軍遭受了巨大的損失，卻未能得到勝利。紅軍於七月十二日擊潰向庫爾斯克前進的德國法西斯軍隊後，即根據最高統帥部命令，進行決定意義的攻勢，突破強固設防的德軍防綫，並在多日激戰後，於八月五日（恰在德軍開始攻勢後一月）佔領奧勒爾與別爾哥洛德兩城。實際上，對於我國最具強有力及最危險的希特勒德軍統帥部意圖用作進攻莫斯科之跳板的廣大設防的奧勒爾屯兵處，便被消滅了。德軍另一個最重要的設防屯兵處是別爾哥洛德——卡爾科夫，在這個區域裏，德軍集中其坦克部隊的主力兵團，其中有精銳的黨衛軍坦克師，建立了巨型的軍械庫與彈藥庫，並構築强大的防禦工事。我軍在卡爾科夫方面發動攻勢，突破敵人防綫，粉碎其頑强抵抗，並於八月二十三日猛攻佔領卡爾科夫。因此，德軍的別爾哥洛德——卡爾科夫屯兵處，遂被勝利地消滅了。庫爾斯克——別爾哥洛德——卡爾科夫敵人屯兵處的消滅，是從德軍在斯大林格勒失敗以來，我軍最重要的戰鬥。紅軍在奧勒爾及卡爾科夫區的勝利，爲我軍攻勢的進一步發展，及爲執行最高統帥部計劃解放頓尼茲盆地與聶伯河左岸整個烏克蘭領土，奠定了堅固的基礎。第三個德軍最重要的設防屯兵處是頓尼茲盆地東部，其主要防綫係沿北頓尼茲河及穆斯河，我南綫部隊奉最高統帥部命令，發動攻勢，強渡穆斯河與北頓尼茲河，突破德軍防綫，並於頓尼茲盆地獲得對德國侵略者的重要勝利。在我軍六天奮力的攻勢中，整個頓尼茲盆地——我國最重要的煤產與工業區——便被解放了。我軍發展攻勢的勝利，迅速驅逐德軍西退，實際上解放了整個頓涅次海岸，並進至梅利托波爾與薩坡羅什——克里米亞入口處及克里米亞入口處的鞏地區與聶伯河下游的强固設防區。（下接第三版）

臨南二區 選舉紡織英雄

高白臘、郝桂花等十四人當選

（臨南訊）二區於十月六日召開全區婦女紡織勞動英雄大會，到會紡婦百餘人，選出高白臘、郝桂花等十四人爲勞動英雄。第一名至第五名，每人除獲政府獎勵、織布機、襪子、手巾、肥皂各一件外，第一名獎淨白棉花四斤，二名三斤，三四名各二斤，五名斤半，其他亦均獲得獎品。第一名高白臘，三十一歲，貧農，對紡織有經常性，織布緊密平白，邊子齊整，織公布更爲用心，毫不苟且，總要合乎政府定的標準。做的軍鞋也非常結實，對過往軍隊很關心，自動給軍隊補衣服。這次當選勞動英雄以後，情緒很高，準備到興縣參加全省西北的勞動英雄大會，附近某鎮的兒童都去給她道喜，大家唱道：「勞動英雄眞光榮，高白臘得了第一名」。

興縣民兵積極參戰 上火線者數百餘人

捕獲漢奸特務三十五名

（興縣訊）反掃蕩中，新縣民兵積極參戰，直接在火綫上配合部隊作戰的民兵，達數百餘名。湧現模範民兵甚多，有埋伏三天三夜不睡覺的，有守衛炸彈兩日的，某村民兵並擊傷敵指揮官一名，全縣民兵共捕獲僞軍、漢奸、敵探及特務破壞份子三十五人，繳獲牲口三十餘頭。在參戰中，民兵副小隊長一人及民兵四人光榮殉國，另有民兵三人負傷。

保德民衆高三侯等 嚴守秘密保護公物

民族氣節凛然

（保德訊）高三侯七十歲的老太婆、陳五兒及某村一老太婆，在反掃蕩中嚴守秘密，保護公物，雖遭敵人毒打，堅不屈服。十月下旬某日，敵僞五六十人包圍某村，高三侯、陳五兒被敵逮捕，逼令說出埋藏公物地址，他們都說不知道。敵將二人捆回城內，嚴刑毒打，高三侯被打腫，並在指甲縫裏釘了十個大針。陳五兒背上、腿上也被打下無數傷痕。二人非常堅決，始終不屈，敵寇無奈，遂將二人釋放。敵到某灣搶劫時，全村民衆都已離村，只有一七十歲老太婆因行動不便，被敵捕住，遭敵痛打，追問她埋藏財物的地方。老太婆家裏雖寄放許多公家的東西，但他只拿「打死也不知道」來回答敵人，結果被打得一身傷痕，至今還不能起床。在這種堅強不屈的精神之下，公家東西沒有受到絲毫損失。我政府知悉後，除分別慰問外，並通令表揚。

三專署公立醫院 派醫生下鄉免費施診

（本報二分區訊）此次反掃蕩後，此間第三專署公立醫院派遣醫生二人，分赴臨縣一、五兩區各村莊免費施醫，共治療負傷軍民十四人，藥藥值六千餘元。受傷最重者爲一區宋居占的母親，被敵機槍打傷八處，一處子彈當時未取出來，後經醫生取出，治療共廿多天，現已痊癒。赴五區的醫生更沿村免費施醫，前後跑過白文鎮、南莊等七村，治癒羣衆七八人，治好受傷戰士五名。此次公立醫院委派醫生深入農村免費施醫，各界人士均極稱贊。

蘇聯十月革命節

毛主席致斯大林同志賀電

新華社延安八日電：解放日報發表毛澤東同志致斯大林同志慶祝十月革命節電，原文如次：斯大林同志、蘇聯共產黨中央委員會和蘇聯全體軍民：我代表中國共產黨和中國人民，熱烈地慶祝十月革命的二十六週年，慶祝紅軍在反法西斯戰爭中的偉大勝利，慶祝莫斯科三國會議及中國參加的四國宣言的偉大成功。二十六年來，爲你們的勝利所鼓舞的中國人民，將永遠和你們攜手前進，團結一致，取得抗日民族解放戰爭的最後勝利。

中國共產黨中央委員會毛澤東　十一月五日

十月革命廿六週年

延安各界盛大慶祝

加緊生產堅決保衛邊區

【新華社延安電】：十月革命二十六週年，延安市浸入歡欣鼓舞的氣氛中，而蘇軍克復基輔的消息，更給人們帶來無比的興奮。下午一時許，全市各界約三萬人在某廣場開慶祝大會，從到會者嶄新的棉衣與紅潤的面孔，顯示出邊區豐衣足食的成績。二時許，大會開幕。籌備委員會主任王震同志宣佈開會意義，繼即推選主席團。朱總司令在掌聲雷動中，第一個出現在聽衆面前，他首先說明德意日三個法西斯魔王，去年還能發動攻勢，但今年卻大不相同。索里尼垮台了，希特勒的統治正在崩潰，蘇軍已收復了基輔，現在德涅泊河河曲還有一百多萬德寇，很難逃出紅軍的包圍，紅軍再一個大殲滅戰，即將消滅他們。總司令說到三國會議時，指出他的成功，又說中國已參加四國宣言，今後應向團結抗戰實行民主的方向努力。根據會議決定，我們要把日本法西斯趕出中國來。林主席繼起講話，他於解釋慶祝十月革命的意義外，指出我們的任務爲堅決保衛陝甘寧邊區，而要完成這個任務，首先要加緊生產，在明年生產得更多，吃得穿得更好，同時還要幫助敵後各根據地的軍民，幫助他們是我們的責任。林主席講話後，賀師長在掌聲中步上講台，他說，二十六年前蘇聯革命成功的那一天，勞動人民推翻舊俄，掌握政權，這樣才有了紅軍，才有了今天全世界反法西斯的光明前途。賀師長講到邊區軍民的任務，說：邊區部隊爲準備保衛邊區，就要提高軍事技術，加緊練兵習武，一顆子彈消滅一個敵人，手榴彈、大刀、槍，都要發揮最大威力。戰士與老百姓都要加緊生產，生活安樂，增進健康。老百姓也要學習軍事，組織、武裝起來，保衛邊區，敵人來了，到那裏打，人人打，家家打，打到那裏，就在那裏打他，消滅他！我們還要提高警覺性，肅清破壞份子，只有這樣，才能加強抗戰力量，保衛邊區，爭取民主，驅逐日寇出中國，建立獨立自由的新中國。接着，由李副主席與邊區抗聯主任崔田夫同志講話，李副主席指出：「世界上法西斯絕對不會存在，在中國也不會存在！」並號召大家要團結在毛主席領導下，用全邊區人力物力幫助軍隊。崔田夫同志則號召加緊生產，擁軍優抗，發揮自衛軍，配合軍隊保衛邊區。吳滿有的登台，全場均以熱烈掌聲歡迎，他號召男女自衛軍要保護毛主席、共產黨和邊區，打倒法西斯，因爲共產黨給老百姓做了好事。毛主席領導革命二十幾年，樣樣事情辦得好，我們要在毛主席領導下，更努力幹！」大會在熱烈的口號聲中閉幕。夜間由民衆劇團演秦腔「血淚仇」，觀衆達一萬人。

意境盟軍進攻德新防綫

新華社延安十日電：阿爾及爾訊，意境盟軍已開始進攻德軍新的冬季防綫。

進攻基輔的九天戰鬥中

蘇軍擊潰德寇十二師

現又攻佔馬卡羅夫、波羅狄安卡

據新華社延安電，莫斯科消息：勝利的瓦杜丁將軍摩托化先頭部隊，由基輔向西北前進，現離重要鐵路聯結點科羅斯挺不到一五哩。另一先頭部隊向西南前進，佔領基輔州區中心馬卡羅夫、波羅狄安卡以及其他居民點一百四十餘，已逼離基城九十哩，距重要交通中心別吉軍夫僅二一公里。由基輔向南挺進的蘇軍，已威脅公路和鐵路聯結點別拉雅萊爾科夫。在進攻基輔的九天中，蘇軍共擊潰德步兵師十師、坦克師兩師、機械化師一師，德寇一萬五千人陣亡，六千二百人被俘，蘇軍並獲德坦克二四四輛，飛機一二六架、野砲一七四門，迫擊砲一五八門，機槍二四六挺，繳獲敵機三十架、坦克四二輛、野砲三一四門，軍火庫卅四所、迫擊砲一四〇門、機槍六〇四挺、戰車一二六〇輛、馬匹兩千四、無綫電台十八座。德寇退離基輔後，該城正迅速恢復常態，成爲紅軍有價值的根據地，該城自來水、電力、麵粉廠已可部份供給居民，跨越德涅泊河的渡路大橋亦在建築中。德涅泊河河曲大批德軍，有被包圍危險，德寇難調援軍反攻，但蘇軍繼續追擊，德寇企圖爭取時間建立防綫的一切計劃，已落入蘇軍戰略掌握之中，不能自主，原可有助於德寇的秋雨，實際上也已過去。在克里米亞方面，蘇軍已擴大優勢而戰，現正在大砲掩護及紅海軍協助下，向刻赤城進攻。洱非爾以西及西南地區，蘇軍繼續進行局部重要性戰鬥，並改善自己陣地。七、八兩日，蘇軍擊毀敵機廿八架，坦克九十五輛。

立游擊隊突襲德寇

新華社延安九日電：莫斯科訊，立陶宛游擊隊突然襲擊德某步兵縱隊，在肉搏戰中，將德寇擊潰，並繳獲勝利品極多。同一游擊隊某小隊，炸毀路軌四十九處，使德兵車兩列出軌，同時鐵路運輸一度中斷。

武鄉段村偽軍一班反正

新華社太行九日電：武鄉段村敵據點偽軍一班，於上月十四日在某班長率領下，廿餘人集體向我軍某部投誠殺敵。

日寇在拉布爾遭受嚴重損失

新華社延安十日電：華盛頓訊，美海長諾克斯宣佈，南太平洋我轟炸機及魚雷機在拉布爾給予日寇以最嚴重的損失，炸中其巡洋艦七艘，輕巡洋艦兩艘，驅逐艦兩艘，並曾掃射在港內的其他艦船約十五艘，敵機被擊落與擊傷者計三十七架，我機亦損失九架，我方作戰艦隊亦有損失。過去十日內，我方擊沈創傷及掃射敵方爲其軍隊的小運輸船平底船等一百艘以上。

蘇勞動人民以實際行動

響應斯大林的報告

新華社延安九日電：莫斯科訊，斯大林在偉大十月社會主義革命二十六週年紀念日的報告，在蘇聯工人、集體農民蘇維埃知識份子與紅軍指戰員中，掀起巨大的熱潮，他們一致誓言，供獻他們全部力量，完成並超過斯大林所規劃的任務。鐵路工人加拉謝夫說：「斯大林高度器重鐵路運輸工作，這只有使我們加倍努力。我們已完全恢復爲德軍所破壞的一切鐵路設備，但這是不夠的，爲回答斯大林的號召，我們必須進一步繼續不斷地改進我們的工作質量。」羅斯多夫州普羅列甘爾斯卡維村「紅色曙光」集體農莊主席格列班尼科夫說：「德國法西斯侵略者曾嚴重摧毀了我們的集體農莊，但當此偉大十月革命二十六週年紀念之際，我集體農莊的前貌已完全改觀，我們從新建立了農舍、馬廄、豬圈、拖拉機站，秋耕了五百海克脫農田。哥薩克男女老幼，將在斯大林號召下，創造出新的成績來。」「加拉普」集體農莊員說：「斯大林報告是指示到勝利之路的北斗星，今年每海克脫能收五百七十五生丁甜菜，這就是說，紅軍將收到超計劃生產的一千五百九十普特糖。我們誓言，明年要獲得更高的收穫量。」

簡訊

新華社延安十日電：倫敦訊，英官方稱，英潛艇又在地中海擊沈德船七艘，可能擊沈者三艘，擊傷者六艘。

× × × ×

關於紅軍夏季攻勢的戰果

（上接第二版）在奧勒爾、別爾哥洛德、卡爾科夫及頓尼茲盆地遭受嚴重失敗後，德軍統帥部即拚死企圖將蘇軍攻勢遏阻於德斯那河防綫上，該防綫經過兩年的設防過程中，已成爲強有力的近代防禦，且被德軍認爲是不可攻破的。我軍以堅決行動，在困難的情況下，強渡德斯那河，並突破該綫的德軍陣地。同時，布利安斯克以南的我軍，正將德軍驅往西方。而摩林斯克與羅斯拉夫兩方面的敵軍，亦遭受打擊，我軍突破敵人強固設防的永久性防綫，強渡聶伯河上游，佔領扎拉德那雅突味那河與聶伯河間的土地所謂斯摩林斯克的大門——並以堅決作戰，解放了斯摩林斯克城——西方德軍防綫的最重要戰略中心。古班流域，我軍亦擊破古班河下游諾伏羅西斯克地區與塔曼半島上的敵軍抵抗，因爲德軍在古班作戰上重要的屯兵處，該屯兵處保障了他們在克里米亞的防綫，及在高加索方面進行攻勢戰的可能性便被肅清了。德軍在頑強戰鬥中，遭受嚴重失敗後，就企圖不惜任何代價，在聶伯河上阻止前進中的蘇軍，德軍統帥部集中其主力部隊守衛沿聶伯河及莫洛契那雅河的強固防禦地帶，打算堅守這條有利於防禦的陣綫。可是德寇這些打算也完全落空了，紅軍強渡了最大的水上障礙物——聶伯河，突破敵人強固的永久性防綫，並在聶伯河右岸建立了若干具有戰略重要性的橋頭堡壘。紅軍在發展攻勢中，予聶伯河曲內德法西斯匪軍以嚴重的失敗，而且解放了聶伯彼得羅夫斯克和聶伯德茲爾強斯克——我國南部最重要的工業中心以及鐵路聯結點普蒂雅梯特卡。同時，我軍突破莫洛契那雅河上德方強固防禦地帶——就其反坦克屏障及步兵、大砲與坦克集中的密度上說，實較過去德軍在米烏斯河上的防綫更加強固，這樣，我軍突破了敵，從薩坡羅什直下聶伯河的全部防禦地帶，移至聶伯河下游，並在彼地上切斷了克里米亞的敵軍。由於在這些戰鬥中，機巧地執行了統帥部的計劃，紅軍從敵人手中解放出廣大的領土，而使德寇失去具有戰略重要性的地區和交通綫。沿着從索日河河口直下黑海的正面一千二百公里的前綫，敵人就被驅逐到聶伯河的那一邊去了，聶伯河左岸的全部烏克蘭領土，已在極短時期內從德國侵略者手中解放出來。我軍在攻勢戰的過程中，強渡了四個重要的水上障礙物——北頓尼茲河、德斯那河、索日河及聶伯河，並表現了高度的戰鬥精神和軍事技巧，所以在蘇德戰場上不到四個月的攻勢中，紅軍給祖國克復了三十五萬平方公里、具有最大經濟及戰略重要性的廣大領土，克拉斯諾達爾、邊疆、羅斯多夫、沃羅希洛夫格勒、斯大林諾、卡爾科夫、波爾塔瓦、蘇美、車尼果夫、庫爾斯克、奧勒爾、斯摩林斯克諸州，已經肅清了德佔領侵略者。很大部份的薩坡羅什、第聶伯彼得羅夫斯克及基輔等州已告解放。驅逐德寇出白俄羅斯的戰鬥已經開始了。紅軍在二千公里前綫上進行攻勢中，向西前進了三百至四百五十公里，並解放居民地三萬八千餘處，其中有城市一百六十二個，成百萬的蘇維埃人民已從法西斯奴役中被拯救出來。頓尼茲盆地、卡爾科夫、奧勒爾、塔干羅格、布利安斯克、斯摩林斯克、第聶伯彼得羅夫斯克、第聶伯德茲爾強斯克、薩坡羅什及其他重要工業中心的解放，大大增加了蘇聯經濟資源與進一步提高了紅軍的威力。由於在北頓尼茲及聶伯河間廣大領土上肅清了德法西斯侵略者，紅軍爲祖國光復了最肥沃的農業地帶中最豐饒的穀倉，希特勒匪徒們失掉了這個廣大的穀物產地，也就喪失了他們那拚死不放的食料供應地。

（下接第四版）

十月革命節二十六週年 斯大林同志的報告

（上接第一版）

現在，希特勒的政客們自己已弄到他們希望蘇聯各民族間會發生不和和內戰是怎樣遙不可及了。我國各民族間的友誼已經過了戰爭的一切困難和考驗，並且在全蘇維埃人民對法西斯侵略者的共同鬥爭中，更進一步受到了鍛鍊，這就是蘇維埃聯邦力量的源泉，正如在和平建設的年月一樣。在戰爭的日子裏，蘇維埃人民的領導和指導的力量是列寧的黨——布爾塞維克的黨。世界上沒有其他的黨，有像我們布爾塞維克黨一樣在人民羣衆中有着這樣的威信，而這是很自然的。在布爾塞維克黨的領導下，我國工人、農民和知識份子獲得了他們的自由和建設其社會主義社會。在這次愛國戰爭中，黨站在我們面前，作為全國性反法西斯侵略者鬥爭中的鼓舞者和組織者。黨的組織工作已經團結、並將蘇維埃人民的全部努力，導向一個共同的目標，使我們的一切力量和手段從屬於打敗敵人的事業。在戰爭期間，黨更進一步鞏固了它和人民的血肉關係，與勞動人民廣大羣衆建立了更加密切的聯系，這就是我們國家力量的源泉。目前的戰爭，極有力量地證實了列寧的名言——戰爭是一個民族的物質和精神力量的全面考驗。戰爭的歷史告訴我們，只有那些在經濟的發展和組織上、在軍隊的經驗技術和作戰精神上、在人民在整個戰爭中的堅毅力和團結上均較敵國為强的國家，才能經得起這個考驗。我們的國家正是這樣一個國家。蘇維埃國家從沒有像它在愛國戰爭第三年中那樣堅實和鞏固。戰爭的教訓，顯示蘇維埃制度已證明不僅在和平建設年月中是組織國家經濟和文化發展的最優形式，而且也是在戰爭時間動員人民一切力量以抵抗敵人的最優形式。二十六年前建立起來的蘇維埃政權，已在短短的歷史時期中，使我們國家變成一個不可攻克的堡壘，紅軍是世界一切軍隊中有着最鞏固與可靠後方的軍隊，這就是蘇維埃聯邦力量的源泉。毫無疑義，蘇維埃國家走出戰爭時，將愈益强大，愈益鞏固。德國侵略者正在蹂躪和摧殘我們的國土，力圖摧拆我國的力量，紅軍的攻勢比過去任何時候更充分地暴露了希特勒軍隊的野蠻强盜本質，德國人在他們佔領的區域裏，消滅了我國成千成萬的平民，德國惡棍像中世紀的野蠻人或阿提拉（註）的匪軍一樣殘酷蹂躪田野，燒掉了鄉村和城鎮，毀滅了工業企業和文化機關。德寇的罪行乃是法西斯侵略者軟弱的證據，因為只有不相信自己會勝利的僭竊者，才會這樣做。而且希特勒匪邦的地位愈絕望，他們就愈瘋狂地進行他們的暴行和搶掠。我國人民不會饒恕德國惡棍這些罪行的，我們將使德國罪犯對他們的一切惡行負責。在法西斯兇犯一度當過主人的地區，我們將必須恢復被毀的城鎮鄉村工業、運輸、農業、文化機關，我們必須為從法西斯奴役中拯救出來的蘇維埃人民創造正常的生活條件。經濟和文化的恢復工作，正在從敵人手中解放出來的區域內全力進行着，但這還只是一個開始，我們必須完全消除從德軍佔領中解放出來的區域內德寇統治所造成的後果。這是全國的一個偉大任務，我們能夠而且必須在短時間內執行這個困難的任務。

（註）阿提拉為第四、五世紀蹂躪歐洲的匈奴人種（匈奴）之王

三、反希特勒聯盟的鞏固，法西斯集團的瓦解

過去一年，不但標誌着蘇聯愛國戰爭的轉變，而且標誌着整個世界戰爭的轉變。這一年中軍事及國際形勢上所發生的變化，都已有利於蘇聯及愛好的同盟國家，而不利於德國及其歐洲盜夥的。紅軍的勝利已經有了結果，它的影響是遠超過蘇德範圍的，它改變了世界戰爭整個以後的進程，並具有重大的國際意義。盟國對共同敵人的勝利，已更加接近了盟國間的關係，它們軍隊間的戰友之誼，不但沒有削弱，而且與敵人的希望相反，變得更强固與更永久。最近在報上發表的蘇英美代表莫斯科會議的有歷史意義的決定，也是關於這一點的有力證據。現在，我們同盟各國充滿決心，給敵人以共同的打擊，這將產生最後戰勝敵人的結果。今年，紅軍給德國法西斯的打擊，得到我們盟國在北非、地中海與意大利南部軍事行動的協助。同時，盟國為了曾嚴重轟炸、現在還繼續嚴重轟炸德國的工業中心，從而大大削弱了敵人的軍事力量。假如除此以外，再加上盟國經常以各種軍火與物資供給我們，就可毫不誇張地說，由於這一切，他們大大便利了我們夏季戰役的勝利。當然，目前盟軍在歐洲南部的軍事行動，尚不能認為是第二戰場，但是這已經有些類似於第二戰場。顯然的，為期不遠的、歐洲真正第二戰場的開闢，將大大加速對希特勒德國的勝利，並更加鞏固盟國的戰友之誼。因此，過去一年的事件，顯示了反希特勒聯盟是各民族的堅固聯合，而且是建立在堅實的基礎上的。現在，每一個人都看得很清楚，希特勒匪幫發動此次戰爭後，已將德國和他的僕從引導到絕望的窮途末路上去，法西斯軍隊在蘇德戰場上的失敗以及我們盟國對德意軍隊的打擊，已經震撼了法西斯集團的整個七支，而且它正在我們眼前倒塌着。意大利已經一去不返地退出希特勒聯盟，墨索里尼不能有所作為，因為他事實上是德國人的囚徒。在意大利後面的是聯盟中的其他同夥，被德國軍事失敗弄得垂頭喪氣的芬蘭、匈牙利、羅馬尼亞與希特勒其他附庸，已經最後地失掉了戰爭結局有利於他們的信心，而且正焦急着，想法跳出希特勒把他們拋進去的泥坑。現在當强盜行為必須得到報應的時間已經到來了。不久以前，還對主人非常順從的希特勒德國的同謀者們，目前却在尋覓空子，找機會悄然溜出强盜集團。希特勒集團的夥友們，在參加戰爭時，滿以為很快就會得到勝利，他們事前已經分配好誰該得到什麼，誰該得到饅頭和餅子，誰該頭破血流，他們的意思自然是頭破血流的是他們的敵人，而得到饅頭和餅子的則是他們自己。但是現在已經顯然可以看到，德國和它的僕從們將得不到饅頭和餅子，而必須分享頭破血流。希特勒的從犯們預料到這個無趣的遠景，現在絞盡腦汁，找尋出路，以便竄出戰爭。意大利的例子告訴了希特勒的附庸們，它們延宕和德國那不可避免的分裂，並允許它在它們國家裏作威作福的時間愈久，那麼，他們的國家所受到的破壞就更大，他們的人民必須忍受的苦痛就更多。意大利的例子也告訴他們，希特勒德國沒有防衛它附庸國家的意思，只要它能延宕自己失敗的時間，就居心使它們「附庸國」變為毀滅性戰爭的場所。德國法西斯的罪業是失敗了，它所建立的血腥「新秩序」正走向崩潰之路，人民對法西斯奴役者憤怒的爆發，正在歐洲被佔領各國醞釀中，德國以前在其盟國和中立國家中的威信，已失而不可復得，它與中立國家經濟上政治上的聯繫已經破壞。希特勒匪幫的操地叫囂德國贏得世界控制權的時候是早已過去了。正如人家所知道的，德國人現在有比世界控制，更值得考慮的事，他們必須考慮如何苟延殘喘。因此，戰爭的進程已經表明法西斯國家的聯盟，過去和現在都不是建築在可靠的基礎上，希特勒匪幫的聯盟是以盟員的掠奪、貪婪野心為基礎而形成的，在希特勒匪徒們一日還能獲得軍事成就時，法西斯聯盟似乎還是鞏固的鞏合，但是法西斯軍隊開頭的失敗，就引起了強盜集團的實際瓦解。希特勒德國和它的附庸國家，正立在災難的邊緣上，同盟國家對希特勒德國的勝利，將在議事日程上提出組織和重建歐洲各民族國家經濟和文化生活的重要問題。

我國政府在這些問題上的政策，仍然不變。和我們的同盟國一起，我們將要：（一）自法西斯侵略者統治下解放歐洲各民族，並幫助他們重建他們被法西斯奴役者所割裂的民族國家——現在處於德國桎梏下的法國、比利時、南斯拉夫、捷克、波蘭、希臘與其他國家的人民，必須恢復自由與獨立。（二）給已被解放的歐洲各民族以充分權利與自由，以便由他們自己決定其政府形式的問題。（三）採取各種措置，使一切對此次戰爭與人民痛苦負責的法西斯罪犯，受到嚴厲懲罰，並應按所有一切罪行受到報復，不管他們躲藏在那一個國家中。（四）在歐洲建立一種秩序，此秩序將完全杜絕德國方面新的侵略的可能性。（五）為了恢復被德寇破壞的經濟與文化生活，在互信互助的基礎上，建立歐洲各民族間民主的經濟政治及文化合作。在過去一年中，紅軍與蘇維埃人民在反對德國侵略者的鬥爭中，獲得了偉大的勝利，我們造成了在戰爭中有利於我國的急劇轉折點，而現在戰爭正向其最終的結局前進。目前並不是說蘇聯人民可以停留在它的成就上與矜喜於它的勝利，如果在我們的隊伍中出現了自滿，勝利會離開我們的，勝利是不會不經過鬥爭與勞苦而獲得的，它是在戰鬥中贏得的。勝利現在是接近了，但要贏得它，還需要新的努力，整個後方要不顧身地工作及紅軍在前綫上機敏與堅決的行動。如果我們不利用一切機會去加速敵人的失敗，那將是對於祖國與對於暫時陷入法西斯桎梏中的蘇維埃人民以及對於呻吟於德國壓迫下的歐洲人民的罪惡，絕不應予敵人以任何喘息機會。這就是為什麼我們必須盡我們的一切力量去消滅敵人。蘇維埃人民與紅軍清楚地看到了那將到來的鬥爭的困難，但現在就已很清楚，我們勝利的日子已經迫近了，戰爭已進入了把侵略者完全由蘇維埃土地上逐出去和消滅法西斯的「歐洲新秩序」的階段。我們完全肅清烏克蘭與白俄羅斯、列寧格勒州與加里寧州的敵人，由德國侵略者手中解放克里米亞、立陶宛、拉脫維亞、愛沙尼亞、摩爾達維亞與卡累利亞芬蘭共和國人民的時候已在不遠了。同志們！爭取蘇英美戰鬥同盟的勝利！歐洲人民由法西斯桎梏中解放萬歲！

從我們國土上完全驅除德國惡棍們！

我們的紅軍萬歲！

我們的海軍萬歲！

我們英勇的男女游擊隊員萬歲！

我們偉大祖國萬歲！

消滅德國侵略者！

（完）

（上接第三版）

紅軍從敵人手中，解放了許多重要的鐵路聯結點，斯摩林斯克、羅斯拉佛爾、涅菲爾、布利安斯克、克里車夫、烏涅查、奧勒爾、埃夫斯基、沃羅日巴、克諾托普、巴赫馬赤、涅正、卡爾科夫、波爾塔發、蘇美、羅摩丹、格雷班卡、諾巴車沃、雅西諾佛塔雅、尼基托夫卡、巴夫羅格勒、克拉斯諾格勒、羅佐瓦亞、克拉斯諾阿爾梅斯科埃、沃爾諾佛特卡、西涅爾尼科沃、普里梯哈特卡、第聶泊彼得羅夫斯克、薩坡羅什及其他，這樣，紅軍手中已握有了莫斯科——斯摩林斯克、莫斯科——布利安斯克——諾沃哲布科夫、奧勒爾——布利安斯克——羅斯拉佛爾——斯摩林斯克、卡爾科夫——克拉斯諾格勒——第聶泊彼得羅夫斯克、蘇新尼啓——布利安斯克——沃羅日巴、威澤馬——布利安斯克——克諾托普、克里車夫——烏涅查——沃羅日巴——蘇美——卡爾科夫、巴赫馬赤——羅摩丹——波爾塔發、諾沃貝利查——涅正——格萊班卡、卡爾科夫——波爾塔發——克萊門楚格、卡爾科夫——波爾塔發——羅摩丹——達爾尼查、斯大林諾——沃諾瓦哈——彼洛吉——薩坡羅什、薩坡羅什——梅麗托波爾——金尼軍斯克、第聶泊彼得羅夫斯克——普里梯哈特卡等鐵路幹綫，紅軍奪回了聯結我國中部與南部的鐵道幹綫，而且由於這一事實，就大大改善了我軍的調動條件，使進一步作戰的軍事——戰術可能性變為對紅軍有利。同時，由於這些重要戰略交通綫的喪失，就大大剝奪了德國軍隊調動的條件，而且它的軍事——戰術的可能性也削減了。在攻勢的過程中，我軍從侵略者手中解放了阿那帕、塔曼、塔干羅格、馬里烏波爾、奧西潘科別爾得揚斯克諸海港與最重要的海港及黑海艦隊第二根據地諾沃羅西斯克。從一九四三年七月五日到十一月五日，紅軍使德國法西斯軍隊遭受了人力與裝備的嚴重損失，在這一時期中，我軍擊潰敵人一四四個師團，其中有二十八個坦克及摩托化師團，所有這些師團，在夏季戰役中，都一再進行了人力與裝備的補充。敵軍官兵傷陣亡者即達九十萬名，被俘者九萬八千名（其中半數以上受傷）。在夏季戰爭中，敵軍損失總計陣亡、受傷及被俘者為官兵二百七十餘萬名，在此期間，我軍擊毀敵機九千九百架，毀傷敵軍坦克一萬五千四百輛（其中有「虎」式及「裝甲」式坦克八百輛），裝甲車八百九十輛，擊毀各種口徑大砲一萬三千門（其中有「費丁德」式大砲一千三百五十門），迫擊砲約一萬三千門，機槍五萬餘挺，卡車六萬零五百輛，油車三百九十輛，摩托腳踏車二千五百輛，牽引車九百輛，滿載供給品的汽車一萬三千輛，火車車廂四千餘輛，火車頭三百餘個及各種儲藏庫二千餘所。在同一時期中，我軍繳獲下列戰利品：飛機二百八十九架，坦克二千三百輛（其中有「虎」式及「裝甲」式坦克二百零四輛），裝甲車一百九十輛，各種口徑大砲六千八百門（其中有「費丁德」式大砲一百卅九門），迫擊砲六千一百八十門，機槍二萬四千四百六十挺，砲彈七百七十五萬九千枚，地雷二百一十萬枚，飛機炸彈二十萬枚，普通及自動步槍四十五萬餘支，步槍子彈一千零五十萬發，各種電綫計長五萬餘公里，卡車一萬五千四百八十二輛，火車頭四百一十四個，火車廂一萬三千二百一十三輛，滿載供給品的馬車五千四百輛，馬三萬零四百匹，各種軍需庫一千八百八十九所，摩托腳踏車約三千輛，自行車一萬六千六百八十九輛，無綫電機一千零一座。從一九四三年七月五日至十一月五日，敵人共損失飛機一萬零一百八十九架，坦克一萬三千七百輛，大砲一萬九千八百門，機槍七萬四千四百六十挺，迫擊砲一萬九千一百八十門，卡車七萬五千九百八十二輛。各種部隊的配合行動及對我各兵種作戰指導的協助，係由最高統帥部代表華西列夫斯基元帥、沃羅諾夫元帥、朱可夫元帥、鐵木辛哥元帥及空軍方面的高洛佛諾夫空軍元帥、沃里日金、法拉列也夫與哈德雅克夫三空軍准上將所實行。